

Dodatok č. 2

k Zmluve o dopravných službách vo verejnom záujme
pri prevádzkovaní osobnej dopravy na železničnej trati Bratislava – Dunajská Streda – Komárno zo dňa
27. 12. 2010 (ďalej len „zmluva“)

(ďalej len „**dodatok č. 2**“)

uzatvorený medzi nasledovnými zmluvnými stranami

Objednávateľ: **Slovenská republika zastúpená Ministerstvom dopravy, výstavby
a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky**

Sídlo: Námestie slobody č. 6, 810 05 Bratislava

Štatutárny orgán: Ing. Ján Počiatek, minister dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja
Slovenskej republiky

Zástupca pre vecné
rokovania: Ing. Jiří Kubáček, generálny riaditeľ sekcie železničnej dopravy a dráh

Identifikačné číslo: 304 16 094

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Číslo účtu: 7000117681/8180

(ďalej len „objednávateľ“)

a

Dopravca: **RegioJet a.s.**

Sídlo: Obchodná 48, 811 06 Bratislava

Zapísaná: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I.,
oddiel: Sa, vložka č.: 5154/B

Štatutárny orgán: Ing. Jiří Schmidt
predseda predstavenstva

Ing. Marek Bičan
člen predstavenstva

Zástupca pre vecné
rokovania: Ing. Marek Bičan

IČO: 47231271

IČ DPH: SK 2023157763

Bankové spojenie: Tatra banka, Hodžovo námestie 3, 811 06 Bratislava

Číslo účtu: 2920845646/1100

(ďalej len „dopravca“ alebo „**RegioJet a.s.**“ objednávateľ a dopravca ďalej spoločne len ako
„zmluvné strany“ alebo jednotlivito ako „zmluvná strana“)

Zmluvné strany sa podľa článku 31 ods. 2 zmluvy dohodli na uzatvorení dodatku č. 2 k zmluve
v nasledovnom znení:

Článok 1

1. V článku 3 ods. 3 Zmluvy sa na konci vkladá nová veta, ktorá znie:
„Pre obdobie platnosti CP 2012/2013 predstavuje rozsah objednanej dopravy 1 196 422 vlkm.“
2. V článku 6 ods. 2 Zmluvy sa na konci vkladá nová veta, ktorá znie:
„Celková úhrada za zrealizované dopravné služby podľa ods. 1 tohto článku za obdobie 9. 12. 2012 – 14. 12. 2013 je stanovená maximálne do výšky 7 115 021,13 EUR.“
3. V článku 8 Zmluvy sa za písmeno c) vkladá nové písmeno d), ktoré znie:
„d) s prístupím dopravcu do systému integrovaných dopravných služieb.“
4. Prílohy č. 1, 5, 6, 7, 8 Zmluvy sa nahrádzajú v plnom rozsahu novými prílohami č. 1, 5, 6, 7, 8, ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť dodatku č. 2.

Článok 2

1. Dodatok č. 2 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky podľa §47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v nadväznosti na § 5a ods. 1 a 6 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
2. Dodatok č. 2 tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy.
3. Ostatné ustanovenia zmluvy ostávajú nezmenené.
4. Dodatok č. 2 je vyhotovený v šiestich (6) rovnopisoch, z ktorých tri (3) dostane objednávateľ, dve (2) dopravca a jeden (1) rovnopis dostane Ministerstvo financií Slovenskej republiky.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si dodatok č. 2 riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli a tento plne zodpovedá ich skutočnej vôli, ktorú prejavili slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, bez omylu, bez časového tlaku, nie v tiesni za jednostranne nápadne nevýhodných podmienok, bez akéhokoľvek psychického alebo fyzického nátlaku.

V Bratislave dňa:

Za objednávateľa:

Za dopravcu:

Ing. Ján Počiatek

minister dopravy, výstavby a regionálneho
rozvoja Slovenskej republiky

Ing. Jiří Schmidt

predseda predstavenstva
RegioJet a.s.

Ing. Marek Bičan

člen predstavenstva
RegioJet a.s.

Bratislava - Dunajská Streda - Komárno a späť

km	4301	4300 REX 770	4302 REX 772	4304 REX 774	4306	4311	4313	4315	4317	4319 REX 771	4321 REX 773	4323 REX 775	4325 REX 776	4327 REX 777	4329 REX 778	4331	4333	4335	4337	4339
0	Bratislava hl.st.	5,26	6,22	7,28	8,24	9,20	10,22	11,22	12,22	13,26	14,22	15,22	16,49	17,22	18,22	19,22	20,22	21,22	22,22	23,22
1	Bratislava-Novo Mesto	5,33	6,03	7,26	8,24	9,20	10,29	11,26	12,24	13,34	14,37	15,24	16,56	17,29	18,29	19,29	20,29	21,29	22,29	23,29
5	Bratislava-Novo Mesto	5,34	6,09	7,34	8,34	9,34	10,34	11,34	12,34	13,34	14,34	15,34	16,57	17,34	18,34	19,34	20,34	21,34	22,34	23,34
17	Podunajské Blatnice	5,42	6,19	7,42	8,42	9,42	10,42	11,42	12,42	13,42	14,42	15,42	16,06	17,42	18,42	19,42	20,42	21,42	22,42	23,42
18	Nové Košariské	5,50	6,30	7,50	8,50	9,50	10,50	11,50	12,50	13,50	14,50	15,50	16,50	17,50	18,50	19,50	20,50	21,50	22,50	23,50
21	Miloslavov	5,57	6,57	7,53	8,53	9,53	10,53	11,53	12,53	13,53	14,53	15,53	16,53	17,53	18,53	19,53	20,53	21,53	22,53	23,53
25	Kvetoslavov	6,01	7,01	8,01	9,01	10,01	11,01	12,01	13,01	14,01	15,01	16,01	17,01	18,01	19,01	20,01	21,01	22,01	23,01	24,01
26	Malá Palka	6,03	7,03	8,03	9,03	10,03	11,03	12,03	13,03	14,03	15,03	16,03	17,03	18,03	19,03	20,03	21,03	22,03	23,03	24,03
30	Veľká Palka	6,05	7,05	8,05	9,05	10,05	11,05	12,05	13,05	14,05	15,05	16,05	17,05	18,05	19,05	20,05	21,05	22,05	23,05	24,05
38	Mihal na Ostrove	6,10	7,10	8,10	9,10	10,10	11,10	12,10	13,10	14,10	15,10	16,10	17,10	18,10	19,10	20,10	21,10	22,10	23,10	24,10
41	Čereňov-Poľnoh	6,16	7,16	8,16	9,16	10,16	11,16	12,16	13,16	14,16	15,16	16,16	17,16	18,16	19,16	20,16	21,16	22,16	23,16	24,16
44	Veľké Blatné	6,20	7,20	8,20	9,20	10,20	11,20	12,20	13,20	14,20	15,20	16,20	17,20	18,20	19,20	20,20	21,20	22,20	23,20	24,20
46	Dunajská Streda	6,23	7,04	8,23	9,23	10,23	11,23	12,23	13,23	14,23	15,23	16,23	17,23	18,23	19,23	20,23	21,23	22,23	23,23	24,23
50	Kútny Bar	6,30	7,28	8,30	9,30	10,30	11,30	12,30	13,30	14,30	15,30	16,30	17,30	18,30	19,30	20,30	21,30	22,30	23,30	24,30
53	Dolný Bar	6,36	7,33	8,36	9,36	10,36	11,36	12,36	13,36	14,36	15,36	16,36	17,36	18,36	19,36	20,36	21,36	22,36	23,36	24,36
55	Dolný Stál	6,41	7,38	8,41	9,41	10,41	11,41	12,41	13,41	14,41	15,41	16,41	17,41	18,41	19,41	20,41	21,41	22,41	23,41	24,41
58	Očok	6,47	7,44	8,47	9,47	10,47	11,47	12,47	13,47	14,47	15,47	16,47	17,47	18,47	19,47	20,47	21,47	22,47	23,47	24,47
59	Veľký Meder	6,54	7,50	8,54	9,54	10,54	11,54	12,54	13,54	14,54	15,54	16,54	17,54	18,54	19,54	20,54	21,54	22,54	23,54	24,54
74	Badza	7,03	8,00	9,03	10,03	11,03	12,03	13,03	14,03	15,03	16,03	17,03	18,03	19,03	20,03	21,03	22,03	23,03	24,03	25,03
78	Zemianska Oľba	7,07	8,04	9,07	10,07	11,07	12,07	13,07	14,07	15,07	16,07	17,07	18,07	19,07	20,07	21,07	22,07	23,07	24,07	25,07
82	Čadca na Ostrove	7,11	8,08	9,11	10,11	11,11	12,11	13,11	14,11	15,11	16,11	17,11	18,11	19,11	20,11	21,11	22,11	23,11	24,11	25,11
85	Záhrada Ostrove	7,15	8,12	9,15	10,15	11,15	12,15	13,15	14,15	15,15	16,15	17,15	18,15	19,15	20,15	21,15	22,15	23,15	24,15	25,15
89	Nová Stráň	7,21	8,18	9,21	10,21	11,21	12,21	13,21	14,21	15,21	16,21	17,21	18,21	19,21	20,21	21,21	22,21	23,21	24,21	25,21
92	Čekč	7,25	8,22	9,25	10,25	11,25	12,25	13,25	14,25	15,25	16,25	17,25	18,25	19,25	20,25	21,25	22,25	23,25	24,25	25,25
97	Komárno žľabový	7,29	8,26	9,29	10,29	11,29	12,29	13,29	14,29	15,29	16,29	17,29	18,29	19,29	20,29	21,29	22,29	23,29	24,29	25,29
100	Komárno	7,29	8,26	9,29	10,29	11,29	12,29	13,29	14,29	15,29	16,29	17,29	18,29	19,29	20,29	21,29	22,29	23,29	24,29	25,29
419	Dunajská Streda	5,24	6,24	7,24	8,24	9,24	10,24	11,24	12,24	13,24	14,24	15,24	16,57	17,24	18,24	19,24	20,24	21,24	22,24	23,24
422	Veľká Palka	5,40	6,40	7,40	8,40	9,40	10,40	11,40	12,40	13,40	14,40	15,40	16,40	17,40	18,40	19,40	20,40	21,40	22,40	23,40
428	Orechová Palka	5,44	6,44	7,44	8,44	9,44	10,44	11,44	12,44	13,44	14,44	15,44	16,44	17,44	18,44	19,44	20,44	21,44	22,44	23,44
433	Lehliče	5,51	6,51	7,51	8,51	9,51	10,51	11,51	12,51	13,51	14,51	15,51	16,51	17,51	18,51	19,51	20,51	21,51	22,51	23,51
437	Veľká Palka	5,55	6,55	7,55	8,55	9,55	10,55	11,55	12,55	13,55	14,55	15,55	16,55	17,55	18,55	19,55	20,55	21,55	22,55	23,55
439	Malá Palka	5,57	6,57	7,57	8,57	9,57	10,57	11,57	12,57	13,57	14,57	15,57	16,57	17,57	18,57	19,57	20,57	21,57	22,57	23,57
443	Kvetoslavov	6,01	7,01	8,01	9,01	10,01	11,01	12,01	13,01	14,01	15,01	16,01	17,01	18,01	19,01	20,01	21,01	22,01	23,01	24,01
445	Kvetoslavov zastávka	6,03	7,03	8,03	9,03	10,03	11,03	12,03	13,03	14,03	15,03	16,03	17,03	18,03	19,03	20,03	21,03	22,03	23,03	24,03
449	Miloslavov	6,07	7,07	8,07	9,07	10,07	11,07	12,07	13,07	14,07	15,07	16,07	17,07	18,07	19,07	20,07	21,07	22,07	23,07	24,07
453	Nové Košariské	6,11	7,11	8,11	9,11	10,11	11,11	12,11	13,11	14,11	15,11	16,11	17,11	18,11	19,11	20,11	21,11	22,11	23,11	24,11
455	Podunajské Blatnice	6,13	7,13	8,13	9,13	10,13	11,13	12,13	13,13	14,13	15,13	16,13	17,13	18,13	19,13	20,13	21,13	22,13	23,13	24,13
457	Nová Stráň	6,18	7,18	8,18	9,18	10,18	11,18	12,18	13,18	14,18	15,18	16,18	17,18	18,18	19,18	20,18	21,18	22,18	23,18	24,18
501	Bratislava-Novo Mesto	6,01	7,01	8,01	9,01	10,01	11,01	12,01	13,01	14,01	15,01	16,01	17,01	18,01	19,01	20,01	21,01	22,01	23,01	24,01
509	Bratislava-Novo Mesto	6,03	7,03	8,03	9,03	10,03	11,03	12,03	13,03	14,03	15,03	16,03	17,03	18,03	19,03	20,03	21,03	22,03	23,03	24,03
516	Bratislava hl.st.	6,11	7,11	8,11	9,11	10,11	11,11	12,11	13,11	14,11	15,11	16,11	17,11	18,11	19,11	20,11	21,11	22,11	23,11	24,11

do 30.VI. a od 1.IX. ide v X, a od 1.VII. do 31.VIII. ide denne
 10) noje 24-25, 31.XII.
 20) ide do 30.VI. a od 1.IX. ide v O a 1.VI.; noje 23 a 30.XII., 31.III.; od 1.VII. do 31.VIII. ide ni v O a t
 22) ide do 2.III. v O, noje 24., 31.XII.
 X) ide v pracovných dňoch, noje 27-31.XII.

Príloha č. 5: Splátkový kalendár úhrady záväzku vyplývajúceho z predmetu zmluvy s objednávateľom

Poradie splátky	Dátum splatnosti	Čiastka
1.	Do 5. pracovných dní po zverejnení zmluvy v centrálnom registri zmlúv	172 805 €
2.	5.1.2013	631 110,55 €
3.	5.2.2013	631 110,55 €
4.	5.3.2013	631 110,55 €
5.	5.4.2013	631 110,55 €
6.	5.5.2013	631 110,55 €
7.	5.6.2013	631 110,55 €
8.	5.7.2013	631 110,55 €
9.	5.8.2013	631 110,55 €
10.	5.9.2013	631 110,55 €
11.	5.10.2013	631 110,55 €
12.	5.11.2013	631 110,63 €
Súhrnná maximálna výška úhrady celkom za objednané služby za obdobie 9.12.2012 – 14.12.2013		7 115 021,13 €

Príloha č. 6: Zoznam vlakov – rozsah dopravného výkonu

kat.	číslo vlaku	Východisková stanica	Cieľová stanica	Obmedzenie	počet jazd za rok	km trasa	víkm za rok	Radenie	Poznámka
Smer Bratislava - Komárno									
REX	1771	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	do 2.III. ide v (1), nejde 24. a 31.XII.	11	46	506	VT 643	
REX	771	Bratislava hl.st.	Komárno	ide v X, nejde 27.-31.XII., 1.VII.-31.VIII.	210	100	21 000	VT 643	
REX	773	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	ide v X, nejde 27.-31.XII.	252	46	11 592	VT 643	
REX	775	Bratislava hl.st.	Komárno	ide v X, nejde 27.-31.XII.	252	100	25 200	2 x VT 643	
REX	777	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	ide v X, nejde 27.-31.XII.	252	46	11 592	VT 643	
REX	779	Bratislava hl.st.	Komárno	ide v X, nejde 27.-31.XII.	252	100	25 200	VT 643	
Os	4301	Dunajská Streda	Komárno	do 30.VI. a od 1.IX. ide v X a (6), nejde 27.-31.XII., od 1.VII. do 31.VIII. ide denne	304	54	16 416	VT 643	
Os	4303	Bratislava hl.st.	Komárno	ide v X, nejde 26.-31.XII.	252	100	25 200	VT 643	
Os	4305	Bratislava hl.st.	Komárno	ide denne	371	100	37 100	VT 643	
Os	4307	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	nejde 25.-26.XII., 1.I.	368	46	16 928	VT 643	záves BA hl.st. - Dunajská Streda, ide od 3.III. do 30.VI. a od 1.IX. ide v (1) a 2.IV., 1.IX.; nejde 24. a 31.XII., 1.IV.; od 1.VII. do 31.VIII. ide aj v (1) a (7) a 6.VII., 30.VIII.
Os	4309	Bratislava hl.st.	Komárno	ide denne	371	100	37 100	VT 643	záves BA hl.st. - Dunajská Streda v X okrem 27.-31.XII.
Os	4311	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	ide denne	371	46	17 066	VT 643	
Os	4313	Bratislava hl.st.	Komárno	ide denne	371	100	37 100	VT 643	
Os	4315	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	ide denne	371	46	17 066	VT 643	
Os	4317	Bratislava hl.st.	Komárno	ide denne	371	100	37 100	VT 643	
Os	4319	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	ide denne	371	46	17 066	VT 643	
Os	4321	Bratislava hl.st.	Komárno	ide denne	42	54	2 268	VT 643	
Os	4323	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	nejde 24.-25., 31. XII.	371	100	37 100	VT 643	
Os	4325	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	nejde 24.-25., 31. XII.	368	46	16 928	VT 643	0
Os	4325	Bratislava hl.st.	Komárno	ide denne	371	100	37 100	VT 643	posiľa Dunajská Streda - BA hl.st. v X okrem 27.-31.XII.
Os	4327	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	nejde 24.-25., 31. XII.	371	100	37 100	VT 643	
Os	4329	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	ide denne	368	46	16 928	VT 643	
Os	4329	Dunajská Streda	Komárno	nejde 24.-25., 31.XII.	371	46	17 066	VT 643	
Os	4331	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	nejde 24.-25., 31. XII.	368	46	16 928	VT 643	
Os	4333	Bratislava hl.st.	Komárno	nejde 24.-25., 31. XII.	368	100	36 800	VT 643	
Os	4335	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	nejde 24.-25., 31. XII.	368	46	16 928	VT 643	
Os	4337	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	nejde 24.-25., 31. XII.	368	46	16 928	VT 643	
Os	4339	Bratislava hl.st.	Dunajská Streda	nejde 24.-25., 31. XII.	368	46	16 928	VT 643	
smer Komárno - Bratislava									
REX	770	Komárno	Bratislava hl.st.	ide v X, nejde 27.-31.XII.	252	100	25 200	VT 643	
REX	772	Komárno	Bratislava hl.st.	ide v X, nejde 27.-31.XII.	252	100	25 200	2 x VT 643	
REX	774	Komárno	Bratislava hl.st.	ide v X, nejde 27.-31.XII.	252	100	25 200	VT 643	
REX	776	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	do 2.III. ide v X, nejde 26.-31.XII.	53	46	2 438	VT 643	
REX	778	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	ide v X, nejde 27.-31.XII.	252	46	11 592	VT 643	
REX	780	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	do 2.III. ide v X, nejde 26.-31.XII.	53	46	2 438	VT 643	
REX	1770	Komárno	Bratislava hl.st.	do 30.VI. a od 1.IX. ide v (7) a 1.IV.; nejde 23. a 30.XII., 31.III.; od 1.VII. do 31.VIII. ide aj v (6) a †	61	100	6 100	VT 643	
Os	4300	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	ide denne	371	46	17 066	VT 643	
Os	4302	Komárno	Dunajská Streda	ide v (6) a + a 27.-28., 31.XII., nejde 25.-26.XII., 1.I.	116	54	6 264	VT 643	
Os	4304	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	nejde 25.-26.XII., 1.I.	368	46	16 928	VT 643	
Os	4304	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	ide denne	371	46	17 066	VT 643	posiľa ide v X okrem 27.-31.XII.
Os	4306	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	nejde 25.-26.XII., 1.I.	368	46	16 928	VT 643	
Os	4308	Komárno	Bratislava hl.st.	ide denne	371	100	37 100	VT 643	
Os	4310	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	nejde 25.-26.XII., 1.I.	368	46	16 928	VT 643	
Os	4312	Komárno	Bratislava hl.st.	ide denne	371	100	37 100	VT 643	
Os	4314	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	ide denne	371	46	17 066	VT 643	
Os	4316	Komárno	Bratislava hl.st.	ide denne	371	100	37 100	VT 643	
Os	4318	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	ide denne	371	46	17 066	VT 643	
Os	4320	Komárno	Bratislava hl.st.	ide denne	371	100	37 100	VT 643	
Os	4320	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	záves, ide v X okrem 27.-31.XII.				VT 643	záves Dunajská Streda - BA hl.st. v X okrem 27.-31.XII.
Os	4320	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	záves, ide od 3.III. do 30.VI. a od 1.IX. v X				VT 643	záves Dunajská Streda - BA hl.st. v X od 3.III. do 30.VI. a od 1.IX.
Os	4322	Komárno	Dunajská Streda	ide v X, nejde 27.-31.XII.	252	54	13 608	VT 643	
Os	4322	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	nejde 24.-25., 31. XII.	368	46	16 928	VT 643	
Os	4324	Komárno	Bratislava hl.st.	ide denne	371	100	37 100	VT 643	
Os	4324	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	záves, ide od 3.III. v X			0	VT 643	
Os	4326	Komárno	Dunajská Streda	ide v X, nejde 27.-31.XII.	252	54	13 608	VT 643	
Os	4326	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	nejde 24.-25., 31. XII.	368	46	16 928	VT 643	
Os	4328	Komárno	Bratislava hl.st.	ide denne	371	100	37 100	VT 643	
Os	4330	Komárno	Dunajská Streda	ide v X, nejde 27.-31.XII.	252	54	13 608	VT 643	
Os	4330	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	nejde 24.-25., 31. XII.	368	46	16 928	VT 643	
Os	4332	Komárno	Dunajská Streda	nejde 24.-25., 31. XII.	368	100	36 800	VT 643	
Os	4334	Dunajská Streda	Bratislava hl.st.	nejde 24.-25., 31. XII.	368	46	16 928	VT 643	
SPOLU							1 166 422		

V zmysle článku 6, ods. 1 Zmluvy sa stanovuje úhrada za služby, ktoré sú predmetom Zmluvy (ďalej len „Úhrada“) nasledujúcim spôsobom:

$$\text{Úhrada} = \text{VLKM} \times \text{C} \times \text{i} + \text{VLKM} \times \text{DC}$$

pričom pre obdobie platnosti Dodatku č. 2 platí:

- VLKM = 1 196 422 [vlkm]
vid' Príloha č. 6
- C = 4,52 [EUR/vlkm]
podľa čl. 6, ods. 1 Zmluvy
- i = kumulatívny prírastok indexu spotrebiteľských cien v zmysle dodatku č. 1
 $i = 117,8/112,1 = 1,0508$
vid': <http://portal.statistics.sk/showdoc.do?docid=44508>
- DC = 1,1973 [EUR/vlkm]
vid' Príloha č. 7 – výpočet poplatku za prístup k železničnej infraštruktúre

$$\text{Úhrada} = 1\,196\,422 \times 4,52 \times 117,8/112,1 + 1\,196\,422 \times 1,1973 = \mathbf{7\,115\,021,13\,EUR}$$